



Информационный бюллетень по гендерной проблематике в странах Европы и Центральной Азии

Август 2022 — Выпуск № 8



Война в Украине сильно сказывается на женщинах, детях и малообеспеченных домохозяйствах

Война в Украине нанесла огромный ущерб и привела к человеческим жертвам в стране. Почти треть украинцев стали вынужденными переселенцами, а 5,6 млн беженцев, в основном женщины, нашли убежище в соседних странах и Европе¹. Война привела к масштабному ухудшению ситуации с продовольственной безопасностью в Украине, нарушив условия жизни местного населения во время сельскохозяйственного вегетационного периода, что также повлияло на мировую продовольственную безопасность.

В ответ на этот кризис и в соответствии с “Планом быстрого реагирования для Украины”² штаб-квартира ФАО организовала два обучающих мероприятия 19 мая и 8 июня 2022 года для сотрудников, базирующихся в стране, по теме “Подотчетность перед пострадавшим населением: защита от сексуальной эксплуатации и насилия” и “Политика ФАО по обеспечению гендерного равенства для учета гендерной проблематики в проектном цикле”.

¹ Оперативно обновляемые данные УВКБ ООН можно найти по адресу: <https://data.unhcr.org/en/situations/ukraine>.

² План быстрого реагирования для Украины за март–декабрь 2022 года можно найти по адресу: <https://www.fao.org/3/cb9457en/cb9457en.pdf>.

Рабочая группа Регионального представительства ФАО в Европе и Центральной Азии по изучению последствий кризиса на Украине регулярно следит за развитием

В этом выпуске:

Основные направления деятельности в регионе:

- Война в Украине сильно сказывается на женщинах, детях и малообеспеченных домохозяйствах
- Как агроэкология повышает продовольственный суверенитет женщин и мужчин в регионе
- В центре внимания комплексное развитие сельских общин
- Региональная конференция ФАО для Европы

Голоса с полей:

- Как повышение уверенности женщин помогает удовлетворить потребности сельских обществ в Армении
- Расширение прав и возможностей женщин в сельских районах Азербайджана: практический подход

событий. Несмотря на частое отсутствие гендерного анализа, данные и прогнозы показывают, что стремительный рост цен на ресурсы и продовольствие, а также высокая степень неопределенности на рынке несоразмерно сильно сказываются на бедных домохозяйствах, женщинах и детях.

С целью выявления последствий войны Межведомственная региональная рабочая группа по изучению гендерной ситуации с беженцами из Украины разрабатывает региональный экспресс-гендерный анализ, который включает вопросы равноправия, гендерного насилия, сексуального и репродуктивного здоровья и прав, а также вопросы участия и лидирующей роли женщин на Украине и в приграничных странах. Планируется, что анализ будет опубликован к середине осени 2022 года.

Как агроэкология повышает продовольственный суверенитет женщин и мужчин в регионе



Фестиваль агробиоразнообразия, организованный “Градина Молдовей”

Как говорится в Декларации ООН о правах крестьян и других лиц, работающих в сельских районах, “Крестьяне и другие лица, работающие в сельских районах, имеют право определять свои собственные продовольственные и сельскохозяйственные системы, что признается многими государствами и регионами как право на продовольственный суверенитет”³.

Сельские общины по всей Европе и Центральной Азии стремятся определять свои собственные продовольственные и сельскохозяйственные системы, в том числе посредством сохранения местных семян, совместного земледелия и защиты животных во время войны. ФАО и расположенная в Италии международная школа агроэкологии “Школа Кампенсина Апс” в сотрудничестве с Албанской сетью развития сельских районов и “Градина Молдовей” (“Сад Молдовы”)

провели два вебинара (9 июня 2020 г. и 17 июня 2022 г.⁴), на которых были представлены инновационные и инклюзивные методы, способствующие достижению продовольственного суверенитета в странах Западных Балкан и Восточной Европы. Обучающие мероприятия продемонстрировали возможности комплексного реагирования агроэкологических инициатив и сетей в ответ на социально-экологические и экономические кризисы, с которыми сегодня сталкивается сельское население. В регионе используются следующие агроэкологические подходы:

- Поддержка **семейных фермерских хозяйств** посредством популяризации традиционных ноу-хау и местных сельскохозяйственных культур;
- Поддержка в реализации **лидирующей роли женщин** в сельском хозяйстве и развитие сельских территорий;
- **Организация встреч** для обмена знаниями и опытом работы в области продовольственных систем для женщин и мужчин;
- Продвижение местных продуктов и организация их выхода на **рынки** с помощью участия в мероприятиях и фестивалях;
- Выделение **грантов**, например, на сбор дождевой воды, установку теплиц и капельное орошение;
- Оказание помощи в создании **коллективных хозяйств и кооперативов**, и усиление сотрудничества между кооперативами;
- **Привлечение** групп сельского населения, которые испытывают множественные ограничения, (например, люди, проживающие в недостаточно обслуживаемых и отдаленных районах, жертвы домашнего насилия, перемещенные лица, инвалиды и домохозяйства с членами-инвалидами);
- Сельскохозяйственное **консультирование** по вопросам диверсификации растениеводства, восстановления земель, ротация севооборота и защиты растений;
- Создание **банков местных семян** для сохранения и размножения местных сортов с более высокой питательной ценностью и более адаптированных к местному климату; и
- Оказание помощи **перемещенным общинам** путем продолжения производства во время войны и обеспечения экологически сбалансированного послевоенного восстановления, размещения оставленных животных.

Эта обширная повестка дня – продукт коллективных действий и агроэкологического движения в регионе,

³ Декларацию можно найти по адресу: <https://digitallibrary.un.org/record/1650694>.

⁴ Запись вебинара можно найти по адресу: https://youtu.be/nXqfY1afV_o.

процветающего благодаря локальным сетям. Мы побеседовали с представителем местной сети Республики Молдова “Градина Молдовой” Аной Бенолиэль Коутиньо, руководившей организацией вебинара в Восточной Европе:

“Сети обеспечивают доступ к информации. Везде есть мотивированные люди, но никто не может изучать и заниматься агроэкологией в одиночку. Сети обеспечивают доступ к таким ресурсам, как местные семена. В сетях люди могут найти своих соратников с уникальными сильными сторонами, готовых делиться и сотрудничать. Вот почему агроэкология стала общественным движением”.

Женщины часто возглавляют агроэкологические движения в Европе и Центральной Азии, и этот факт помогает объяснить, почему агроэкология является важным инструментом достижения гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин в сельской местности. Агроэкология расширяет права и возможности женщин следующими тремя основными способами.

Во-первых, агроэкология признает и удовлетворяет особые приоритеты женщин. У женщин часто не хватает времени и ресурсов. Агроэкология налаживает связь людей со сложной системой природы и помогает людям экономить свое время и ресурсы. Ана Бенолиэль Коутиньо рассуждает на тему этого подхода:

“Агроэкология не борется с природой. Мы используем то, что есть в природе. Когда я вхожу в свой сад, я спрашиваю, что у меня есть вместо того, что мне нужно, и чего мне не хватает. Когда вредители нападают на сельскохозяйственную культуру, мы не всегда бежим истреблять их. Мы позволяем растению выработать иммунитет, что делает его более питательным и богатым антиоксидантами”.

Во-вторых, агроэкология способствует большего признания труда женщин. Например, сохранение семян — это кропотливая, но часто упускаемая из виду форма работы, которую выполняют женщины. Тем не менее, “без семян и женского труда не может быть агроэкологии”, — объясняет Ана Бенолиэль Коутиньо. В-третьих, агроэкология побуждает женщин делиться своими уникальными знаниями и опытом с другими женщинами и мужчинами. Она называет это процессом обмена знаниями и расширения прав и возможностей:

“Умение активно слушать и быть услышанным — это ключевой элемент повышения чувства собственного достоинства и создания сплоченного общества. Все начинается с того, что человек осознает свои изначально присущие ему знания, но при этом скромно слушает других и учится у них. С другой стороны, когда другие мужчины и женщины интересуются, задают вопросы,

слушают и ценят то, что они слышат от женщины-производителя, начинается удивительный процесс расширения прав и возможностей”.

На обоих вебинарах выступающие подчеркивали, что Европе и Центральной Азии необходимо больше, чем когда-либо, прислушиваться к голосам сельских женщин, поскольку регион борется с разрушениями войны на Украине. Анастасия Волкова, координатор проекта “Зеленая дорога экопоселений” в Украине, показала, как экопоселения выражают свою солидарность друг с другом, продолжая возделывать и делиться даже во время войны. Таким образом, агроэкология продолжает преодолевать границы и гендерные отличия, помогая наводить мирные мосты между людьми и природой.

В центре внимания комплексное развитие сельских общин



Совместное планирование, осуществляемое с учетом гендерной проблематики, в проекте развития местного сообщества в Республике Молдова

Чтобы подчеркнуть роль, выполняемую семейными фермерскими хозяйствами, скотоводами и мелкими землевладельцами в части обеспечения продовольственной безопасности, повышения качества питания и эффективности источников средств к существованию, особо отмечая их способность более эффективно управлять природными ресурсами и охранять окружающую среду, а также их вклад в повышение инклюзивности и устойчивости развития, Генеральная Ассамблея ООН провозгласила 2019–2028 годы Десятилетием семейных фермерских хозяйств (ДСФХ ООН)⁵.

Для обеспечения проведения ДСФХ ООН в 2019 году был разработан Глобальный план действий, в котором подчеркивается важность создания благоприятной политической среды, способствующей укреплению семейных фермерских хозяйств, и рекомендуется внедрение национальных, инклюзивных, предусматривающих широкое участие и коллегиальных

⁵ Резолюцию можно найти по адресу: <https://digitallibrary.un.org/record/1479766?ln=en>.

мероприятий по поддержке семейных фермерских хозяйств.

В преддверии Глобального форума ДСФХ ООН, который будет организован Объединенным секретариатом ФАО и МФСР в сентябре 2022 года, ФАО, МФСР и ПРООН совместно организовали региональный диалог по ДСФХ ООН в странах Европы и Центральной Азии 22–24 сентября 2022 года в Будапеште, Венгрия.

На этом региональном мероприятии старший советник по гендерным вопросам и социальной защите Регионального представительства ФАО в Европе и Центральной Азии г-жа Доно Абдуразакова провела сессию, посвященную участию в комплексном развитии сельских общин. Во время сессии участники семинара заслушали три презентации на разные темы: презентация специалиста по гендерным вопросам и социальной защите Регионального представительства ФАО в Европе и Центральной Азии Анны Джендереджян “Никто не должен остаться без внимания и гендерное равенство”; презентация специалиста ФАО по территориальным продовольственным системам Франсиско Сарменто “Совместная оценка сельских территорий”; и презентация молодежного делегата Европейского координационного движения “Via Campesina» Паолы Лайни «Вовлечение молодежи”. На сессии состоялись оживленные дебаты о различных моделях и тенденциях эмиграции молодых женщин и мужчин в субрегионы, возможностях местного сотрудничества для расширения прав и возможностей женщин и перспективах организации сельскохозяйственных кооперативов в регионе.

Проведение Региональной конференции ФАО для Европы с целью создания безопасных в продовольственном плане, устойчивых и инклюзивных агропродовольственных систем

На проходившей в Польше с 10 по 13 мая 2022 года тридцать третьей сессии Региональной конференции ФАО для Европы собралось более 50 стран-членов ФАО, которые обсудили вопросы производства, поставки и торговли продуктами питания в том числе в условиях военного конфликта. В Региональной конференции приняло участие рекордное количество стран и официальных лиц, что свидетельствует о важности многочисленных вызовов, с которыми сталкивается регион, включая пандемию COVID-19 и войну в Украине.

Региональная конференция еще раз подтвердила важность обеспечения гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин для решения обострившихся проблем в регионе. В своем

заключительном докладе⁶ Региональная конференция рекомендовала странам-членам

“повысить социальную устойчивость и инклюзивность агропродовольственных систем с помощью сбалансированных по полу и возрасту подходов для расширения прав и возможностей женщин и молодежи, являющихся вестниками перемен, чтобы обеспечить устойчивое развитие сельских районов и справедливый доступ к агропродовольственным источникам средств к существованию в соответствии с принципами Десятилетия семейных фермерских хозяйств Организации Объединенных Наций (ДСФХ ООН), Декларации Организации Объединенных Наций о правах крестьян и других лиц, работающих в сельских районах (UNDROP) и Декларации ООН о правах коренных народов”.

После обзорного анализа приоритетов ФАО в регионе и результатов, достигнутых в 2020 и 2021 годах, Региональная конференция

“...призвала ФАО активизировать усилия по обеспечению достижения гендерного равенства и расширению прав и возможностей женщин и девочек во всех видах деятельности в регионе путем сбора данных с разбивкой по полу и включения в меры региональной политики Добровольных руководящих принципов по вопросам гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин и девочек в контексте обеспечения продовольственной безопасности и питания, которые разрабатываются КВПБ [Комитетом по всемирной продовольственной безопасности]”.

Кроме того, с учетом обобщенного описания результатов оценок ФАО, проведенных в 2020 и 2021 годах в странах Европы и Центральной Азии, Региональная конференция призвала Региональное представительство ФАО в Европе и Центральной Азии расширить учет проблематики гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин во всех мероприятиях в регионе.

Как повышение уверенности женщин помогает удовлетворить нужды сельских со-обществ в Армении

Ануш 29 лет. Она замужем, воспитывает двух маленьких дочерей. На должность главы администрации ее назначили в январе 2022 года. Примерно в то же время ее единогласно избрали председателем кооператива, созданного фермерами села Дебет и близлежащих сельских поселений.

⁶ Заключительный доклад можно найти по адресу: <https://www.fao.org/3/nj289en/nj289en.pdf>.

“Чтобы принять на себя такие обязанности необходима высокая уверенность в себе и отлично развитые навыки общения и ведения переговоров для эффективной работы с местным населением, в том числе мужчинами разных возрастов, характеров и профессий. Кроме того, часто были необходимы хорошие знания в области сельского хозяйства”, — вспоминает Ануш. Она подчеркивает, что почувствовала необходимость совершенствовать свои знания и навыки, чтобы более эффективно общаться с сельскими жителями, своими коллегами и местными властями более высокого уровня.



Ануш Саргсян на недавно засеянных зерновых полях

В марте 2022 года она вошла в состав одной из групп в Лори, задача которой заключалась в определении приоритетов и целей будущей местной инициативной группы (МИГ), которая будет сформирована в рамках проекта ФАО по расширению возможностей местных субъектов для целей развития («LEAD»), который поддерживается Европейским Союзом. Целью работы МИГ является реализация местных стратегий развития сельских общин с учетом потребностей и возможностей, выявленных членами сельских общин.

“Если меня спросить о двух главных вещах, которые дали мне заседания МИГ, первым из них будет повышение уверенности в ходе управления процессом определения, расстановки приоритетов и удовлетворения потребностей общины. Вторым будет получение сельскохозяйственных знаний посредством обмена опытом и мнениями с экспертами и представителями других общин. Кураторы проекта «LEAD» всегда говорили нам высказывать и делиться своими мыслями, и это помогло выявить важные проблемы в Дебете, которые в противном случае могли бы остаться незамеченными”, — говорит Ануш, размышляя о преимуществах участия в заседаниях МИГ.

Хотя формирование МИГ все еще продолжается и результаты их деятельности ожидаются этой осенью, Ануш уже смогла добиться ощутимых успехов в решении потребностей общины. В результате обсуждений с

сельчанами и убеждения их вкладывать инвестиции, впервые с момента обретения Арменией независимости 30 лет назад было обработано 5 га общинных земель и еще 15 га будут обработаны этой осенью. Кроме того, общественный кооператив приобрел комбайн, который поможет в августе этого года убрать зерно с засеянных площадей.

“В стране с высоким уровнем бедности требуются титанические усилия, чтобы убедить сельских жителей инвестировать в сельское хозяйство в общине с очень ограниченными источниками дохода. Но встреча с членами МИГ и консультации с экспертами проекта «LEAD» помогли мне получить необходимые знания и уверенность, чтобы вдохновить общину на это”, — говорит Ануш.

Ануш была рада узнать, что предложение о строительстве водохранилищ для Дебета и двух соседних сел прошло первый этап одобрения и есть большие шансы на получение средств проекта «LEAD» для реализации этой инициативы. Это поможет расширить систему орошения в этих селах, открыв новые возможности для обработки большей площади земли и получения большего дохода от сельскохозяйственной деятельности.



Ануш с гордостью демонстрирует комбайн, приобретенный на средства членов сельского кооператива

“Теперь, когда члены этой и других общин видят первые результаты моей деятельности в качестве руководителя, они начинают мне больше доверять. Этот факт, в свою очередь, не только помогает мне стать более увереннее как руководителю сельской общины, но и служит хорошим примером для преодоления другими сельскими общинами гендерных стереотипов и возложения на женщин управленческих полномочий”, — размышляет Ануш.

“Ведь совместные усилия всех — мужчин и женщин — крайне важны для достижения успеха. Как говорится в пословице: “Встанет село - сломает бревно”, то есть все делается легче, если люди объединяются. И это девиз моей работы!” — добавляет Ануш, показывая надпись на стене администрации муниципалитета.

Проект «LEAD»

Создание местных инициативных групп предусмотрено проектом «LEAD», поддерживаемого Европейским союзом и реализуемого ФАО и Программой развития Организации Объединенных Наций в тесном партнерстве с Министерством территориального управления и инфраструктур и Министерством экономики Армении. Четырехлетняя программа «LEAD» направлена на адаптацию и внедрение методологии LEADER Европейского Союза в Лорийской и Тавушской областях Армении и поддерживает инициативы местного и сельского развития, реализуемые посредством партнерств, объединяющих местные власти, гражданское общество и частный сектор.

Расширение прав и возможностей женщин в сельских районах Азербайджана: практический подход



Лейла Джаббарлы принимает участие в собрании сельской общины в рамках проекта по расширению экономических прав и возможностей женщин

В рамках Программы партнерства ФАО и Азербайджана в тесном сотрудничестве с Агентством аграрного кредитования и развития при Министерстве сельского хозяйства Азербайджанской Республики (АКИА) ФАО занимается повышением продовольственной безопасности и уровня жизни в сельских районах посредством реализации проекта по расширению экономических прав и возможностей женщин (WEP).

Проект занимается распространением среди проживающих в сельской местности женщин знаний и умений в области ведения сельскохозяйственной деятельности, например, в области выращивания фруктов и овощей, пчеловодства, птицеводства, животноводства и агротуризма, а также в области ведения бизнеса и предпринимательства. Сотни женщин из разных областей Азербайджана улучшили свои технические навыки, в том числе по использованию предоставленного оборудования, для получения устойчивых доходов.

У проекта три цели, достижение которых способствует обеспечению основных аспектов актуализации гендерной проблематики:

- Женщины и мужчины имеют равный голос и равные полномочия для принятия решений в сельских учреждениях;
- Женщины и мужчины обладают равными правами на доступ к ресурсам и контролю над ними, и равными правами на получаемые в результате доходы и блага;
- Трудовая нагрузка на женщин сокращена за счет расширения их доступа к технологиям, производственным методам и объектам инфраструктуры, а также обеспечения более справедливого распределения обязанностей.

Группа трудолюбивых специалистов превращает эти слова в действия. Национальный координатор проекта и заместитель председателя АКИА при Министерстве сельского хозяйства Азербайджанской Республики Лейла Джаббарлы является проводником перемен и координирует деятельность группы специалистов по реализации проекта на местах. Она объясняет их намерения:

“Мы хотим перемен. Стереотипы о том, что женский труд является дешевым и невидимым в сельском хозяйстве, должны измениться. Стереотип о том, что проживающие в сельской местности женщины или молодежь не могут быть руководителями или предпринимателями в сельском хозяйстве, должен измениться. Ведь мы с детства видели, что наши бабушки и дедушки всегда работали плечом к плечу”.

В Азербайджане АКИА предоставляет фермерам государственные субсидии и кредиты. Следовательно, агентство применяет целостный подход к производству сельскохозяйственной продукции: от предоставления сельскохозяйственных ресурсов до сбыта продукции. Таким образом, проект расширил возможности сельских общин не только в вопросах агрономии, но и в области хранения продуктов питания, складирования, упаковки, логистики и маркетинга. На фоне существующей в стране проблемы фрагментации земель АКИА также старалась максимизировать эффективность субсидий и поддержки посредством популяризации фермерских организаций и кооперативов. Сотрудничество редко становится самым быстрым путем. Тем не менее совместными усилиями женщины преодолели свои предрассудки в отношении кооперативных предприятий и начали общаться, договариваться и сотрудничать.

Кроме того, сельские женщины занимались развитием своего технического потенциала и объединялись в ассоциации сельских женщин. Например, в городе

Гах на северо-западе Азербайджана проживающие в сельской местности молодые женщины-производители объединились, чтобы повысить эффективность своих пасек и фундуковых садов, а также диверсифицировать свое производство с помощью новых бизнес-планов. Кроме того, среди ресторанов и кафе Баку сегодня спрос на свежие фрукты и джемы, которые производятся возглавляемыми женщинами сельскохозяйственными предприятиями “Ясеман” и “Бута” в Гахском районе, на каждом из которых трудоустроены десятки других рабочих. Как показывают эти примеры, при правильной поддержке и рекомендациях возглавляемые женщинами предприятия могут хорошо преуспевать.

Но каковы ключевые проблемы, стоящие за этими историями успеха? Лейла Джаббарлы без раздумий отвечает:

“Сложнее всего было завоевать доверие людей. Учитывая прошлые проекты с ограниченной устойчивостью результатов, люди были настроены пессимистично и скептически. В частности, поначалу сильно сомневались пожилые сельские мужчины. Благодаря эффективному общению, участию сельской общины и убедительным примерам на местах они поверили в идеи проекта. Мы знаем, что многим сельским женщинам трудно предпринимать действия без получения одобрения со стороны мужчин в домашнем хозяйстве. Поэтому мы пригласили мужчин тоже подключиться к мероприятиям проекта”.

Проблема расширения прав и возможностей женщин выходит за рамки простого антагонизма мужчин и женщин. Женщинам также часто необходимо признание и поддержка других женщин. Лейла Джаббарлы напоминает, что женщины, начинающие бизнес в своих общинах зачастую выполняют роль посланников, когда дело доходит до открытия бизнеса и зарабатывания на жизнь производством агропродовольственной продукции. В социальных группах важны примеры для подражания. Когда самые “обделенные вниманием” женщины добиваются успеха в бизнесе, они вдохновляют и воодушевляют других женщин и мужчин на смелые поступки.

Проект по расширению экономических прав и возможностей женщин направлен на увеличение числа женщин, которые могут служить примером для подражания, особенно среди общин, пострадавших от Нагорно-Карабахского конфликта. По словам Лейлы Джаббарлы, обеспечение равного участия и наделение женщин правом голоса в процессе развития сельских районов важнее, чем когда-либо. Ожидается, что в Азербайджане появится много новых историй успешных женщин, которые докажут, что они на равных могут участвовать в устойчивом развитии сельских районов, и проект будет информировать о них по мере своей реализации.

Выражение признательности

Группа Регионального представительства ФАО в Европе и Центральной Азии по гендерным вопросам благодарит следующих коллег за ценный вклад и поддержку в подготовке настоящего информационного бюллетеня:

Ана Бенолиэль Коутиньо, “Градина Молдовой” ;

Лейла Джаббарлы, Агентство аграрного кредитования и развития при Министерстве сельского хозяйства Азербайджана;

Нарине Безирганян, представительство ФАО в Армении;

И всем остальным женщинам и мужчинам, которые поделились своими историями.

Для комментариев и предложений, просим связываться с нами по электронной почте также указанной ниже.



Некоторые права защищены. Настоящая публикация доступна по лицензии CC BY-NC-SA 3.0 IGO